

## II

(Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk)

## RÅDET

## RÅDETS BESLUT

av den 20 oktober 1999

om tillsättningsmyndigheten för rådets generalsekretariat

(1999/692/EG, EKSG, Euratom)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR BESLUTAT FÖLJANDE

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

med beaktande av tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen vid Europeiska gemenskaperna och anställningsvillkoren för övriga anställda vid gemenskaperna, vilka fastställs i rådets förordning (EEG, Euratom, EKSG) nr 259/68 <sup>(1)</sup> av den 29 februari 1968, senast ändrad genom förordning (EG, EKSG, Euratom) nr 1238/1999 <sup>(2)</sup>, särskilt artikel 2 i de nämnda tjänsteföreskrifterna och artikel 6 i ovan nämnda anställningsvillkor, och

av följande skäl:

1. I enlighet med artikel 207.2 första stycket i EG-fördraget, artikel 30.2 första stycket i EKSG-fördraget, och artikel 121.2 första stycket i Euratom-fördraget, ändrade genom Amsterdampfördraget som trädde i kraft den 1 maj 1999, skall generalsekretariatet lyda under en generalsekreterare, som är den höge representanten för den gemensamma utrikes- och säkerhetspolitiken (nedan kallad generalsekreteraren) och som skall biträdas av en ställföreträdande generalsekreterare.
2. Det är lämpligt att anta ett nytt beslut om tillsättningsmyndigheten för rådets generalsekretariat och att upphäva beslut 63/2/Euratom och 63/9/EEG <sup>(3)</sup>.

## Artikel 1

De befogenheter som i tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen tilldelas tillsättningsmyndigheten och som i anställningsvillkoren för övriga anställda tilldelas den myndighet som är behörig att sluta anställningsavtal skall när det gäller rådets generalsekretariat utövas

- a) av rådet när det gäller generalsekreteraren och den ställföreträdande generalsekreteraren,
- b) av rådet, på generalsekreterarens förslag, när det gäller tillämpning av artiklarna 1 och 13, artikel 15.2 samt artiklarna 16, 22, 29, 30, 31, 32, 38, 41, 49, 50, 51, 78, 87, 88, 89 och 90 på tjänstemän eller anställda i lönegrad A 1, varvid generalsekreteraren får delegera sina förslagsbefogenheter till den ställföreträdande generalsekreteraren,
- c) av generalsekreteraren i övriga fall, varvid generalsekreteraren får delegera sina befogenheter till den ställföreträdande generalsekreteraren.

Den ställföreträdande generalsekreteraren har rätt att till generaldirektören för administrationen helt eller delvis delegera de befogenheter som generalsekreteraren kan ha delegerat till honom, i fråga om tillämpningen av anställningsvillkoren för övriga anställda och tillämpningen av tjänsteföreskrifterna på tjänstemän i kategorierna B, C och D. Denna delegering får dock inte omfatta de befogenheter som kan ha delegerats till honom i fråga om tillsättning av tjänstemän och dessas slutliga avgång ur tjänsten samt i fråga om anställning av övriga anställda.

<sup>(1)</sup> EGT L 56, 4.3.1968, s. 1.

<sup>(2)</sup> EGT L 150, 17.6.1999, s. 1.

<sup>(3)</sup> Rådets beslut av den 14 maj 1962 om tillsättningsmyndigheten för rådets generalsekretariat (EGT 5, 16.1.1963, s. 33–34).

*Artikel 2*

Beslut 63/9/EEG och 63/2/Euratom upphävs.

*Artikel 3*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

*Artikel 4*

Detta beslut skall offentliggöras i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 20 oktober 1999.

*På rådets vägnar*

T. HALONEN

*Ordförande*

---